



**POLIZEI**  
Hamburg

Dienststelle, Postfach 60 02 80, 22202 Hamburg

Herrn

[REDACTED]  
per E-Mail an  
Frag den Staat

**Dienststelle**

**DPV 022**

Bruno-Georges-Platz 1

22297 Hamburg

Telefon 040 4286 - 51003

Telefax 040 4286 - 51009

Sachbearbeiter DPV 022

Aktenzeichen EGV 9489 / 2015

16.09.2015

---

**Antrag auf Informationszugang nach dem Hamburgischen Transparenzgesetz (HmbTG) vom 10.09.2015 an die Polizei Hamburg**

Sehr geehrter Herr [REDACTED]

vielen Dank für Ihren Antrag auf Informationszugang zum Thema „Verkehrskontrolle Kreuzung Arnold-/Rothe-/Keplerstraße“ nach dem HmbTG, der am 10.09.2015 bei der Polizei Hamburg eingegangen ist.

Ihr Antrag fällt in den Zuständigkeitsbereich der Direktion Polizeikommissariate und Verkehr (DPV 022) und ist dieser zur Bearbeitung und Beantwortung zugeleitet worden.

Ich möchte Ihnen nun auf die von Ihnen gestellten Fragen antworten.

Antwort zu Frage 1.):

Aufgrund von Bürger-Beschwerden, Verkehrsunfällen sowie Feststellungen der zuständigen Verkehrsdirektion 2 werden an der Kreuzung Arnold-/Rothe-/Keplerstraße Verkehrskontrollen durchgeführt. Im direkten Umfeld dieser Kreuzung befinden sich zudem eine Kita und eine Schule, für deren Kinder, als besonders schutzbedürftige Verkehrsteilnehmer, ein verkehrsgerechtes Verhalten aller Verkehrsteilnehmer unabdingbar ist.

Antwort zu Frage 2.):

Die Verkehrskontrollen wurden von der Verkehrsdirektion 2 in Auftrag gegeben. Die Ergebnisse der Verkehrskontrollen werden von der Dienststelle kontrolliert und hinsichtlich weiterer Notwendigkeit bewertet.

Antwort zu Frage 3.):

Mit dieser Frage beanspruchen Sie Informationen, die aus Anlass Ihres Antrages erst erstellt werden müssten (OVG Hamburg, Beschluss vom 20.11.2012, 5 Bs 246/12). Im Gegensatz zum parlamentarischen Auskunftsrecht sind die Behörden nach dem HmbTG grundsätzlich nicht verpflichtet, Fragen zu beantworten, sondern nur bereits vorliegende Informationen offenzulegen soweit sie nicht der Versagung unterliegen.

Antwort zu Frage 4.):

Siehe Antwort zu Frage 3..

Mit freundlichen Grüßen

Ihre Direktion Polizeikommissariate und Verkehr